Horarios de Shabat: 20:27 hrs. / 21:28 hrs.

JADASHOT 12.0

ESTRENO ESTE DOMINGO 11





OPORTUNIDAD DE CRECIMIENTO

sraelíes y muchos judíos -en modo World Cupacudieron con entusiasmo deportivo a Qatar. Jóvenes que quizás nunca o pocas veces han sentido, en vivo y en directo, las incomodidades de insultos y ofensas. Lo que nos estaría demostrando el poder que tiene el deporte. Ocasión de ver buen juego, hacer turismo y visitar un destino vedado hasta hace poco.

En tanto las fiestas judías, -más allá de ser una recordación de los sucesos-, son oportunidades de crecimiento y desarrollo en distintas áreas. Se viene Jánuca (18 al 26) y esperamos con ansias que ocurran milagros en el mundo. Quiera D'os que se acabe la guerra, que termine la violencia, que exista más tolerancia, menos envidia y mayor comprensión entre los seres humanos.

Todo está listo y preparado para que el domingo a las 20:00 hrs se suba el telón y se dé inicio al musical" Novia que te vean". Si aún no tienen sus entradas, les advierto que quedan muy pocas. ¡Un imperdible!

La frase de reflexión de esta semana: "Cada pensamiento positivo es una oración silenciosa que cambiará tu vida".

Buena y saludosa semana para todos. Que este Shabat sea el momento preciso y perfecto, para dar gracias a D'os por la vida, la salud, la familia, el trabajo y los buenos amigos.

¡Shabat Shalom!

Jeanette Lewandowski Hassón





Editor General

Jeanette Lewandowski H.

Colaboradores

Dani Colodro D. Cindy Weiss K. Roberto Amon Cabelli Natalia Rudy Ana Luisa Telias

Rabinos

Efraim Rosenzweig Daniel Zang

Diseño y diagramación

Claudia Sepúlveda G.

Los artículos firmados no representan necesariamente la opinión de la CIS.



Av. Las Condes 8361, Santiago de Chile



+56 22 202 0330



socios@sefaradies.cl



www.sefaradies.cl



WhatsApp Socios: +56 9 7247 8600



Síguenos en:



Facebook: Comunidad Israelita Sefaradí @sefaradies



YouTube: Comunidad Israelita Sefaradí de Chile



MENSAJE PARASHAT VAISHLAJ

(Génesis 32:4-36:43)



n la parashat Vaishlaj se nos relata que, después de veinte años de ausencia de laacov del hogar paterno, llegó el momento del retorno. En los últimos días, laacov había concluido que la influencia de Laván lo había contagiado y que había llegado la hora de enfrentar la realidad: la ira de su hermano. Pero esta vez venía acompañado por doce varones, una multitud de sirvientes y miles de cabezas de animales que conformaban su rebaño. Los exploradores que envió informaron que Esav venía al encuentro con cuatrocientos hombres, número que auguraba una confrontación bélica. laacov tenía que prepararse.

La noche antes del encuentro salió solo, posiblemente para meditar acerca del posible desenlace del próximo día.

Topó con un ish, un enigmático ser humano o ángel contra quien tuvo que luchar hasta el amanecer. ¿Quién era esa figura emblemática? Era un hombre, un ser diabólico o un ángel. Si era efectivamente un ángel, ¿cuál había sido su misión? Hay quienes opinan que se trató del ángel protector de Esav que venía a herir a laacov, para debilitarlo antes del encuentro del día siguiente entre los hermanos. Otros opinan que era el ángel protector de laacov, cuya misión era entrenarlo y enseñarle cómo sobreponerse a Esav.

Rambam, opina que este episodio ocurrió en el cerebro de laacov. Se trató de un sueño. Tal como el burro de Bileam que, años más tarde, hablaría solamente en la mente del profeta. Una especie de fantasía que tenía una característica profética. De acuerdo con Rambam, el texto bíblico se refiere, tal vez, a la lucha que laacov tuvo que hacer contra sí mismo. El sueño había tenido una fuerza real, porque le había producido una herida en el muslo.

Abarbanel, que se apunta a la interpretación de Rambam que todo había sucedido en el transcurso de un estupor profético, diferencia entre "sueño" y "visión".

En el caso de una "visión profética", los hechos adquieren una realidad tangible, como en el caso de los tres personajes que se presentaron ante el convaleciente Abraham después de la circuncisión.

Para Abarbanel, no era solamente una persona que deseaba eliminar a laacov; el ángel representó a una nación y, por ello, la lucha contra Israel no terminó con ese episodio. El Pueblo judío no será derrotado, pero será herido.

Mientras Israel resida en el territorio de Esav, mientras se encuentre en el exilio, tendrá que sufrir heridas. Pero cuando llegue la redención final, los otros pueblos tendrán que ofrecerle una bendición y, de esta manera, confirmarán la autenticidad y legitimidad de la bendición original que laacov recibió del anciano Itsjak.

¡Shabat shalom!



MILA KUNIS

ACTRIZ

Nacida en 1983 en Ucrania dentro de una familia judía. Mila a la edad de 8 años se muda junto a sus padres a Los Ángeles, USA, donde completa sus estudios.

Pronto se siente atraída por el mundo de la interpretación y su carrera como actriz se inicia en 1995, cuando comienza a obtener algunos papeles en series de televisión como Los vigilantes de la playa en Hawái.

En 1999 comienza a prestar su voz a Meg Griffin, uno de los personajes de la exitosa ficción animada de Fox 'Padre de familia"

El papel revelación de Kunis en el cine llegó en 2008, interpretando a Rachel en la comedia romántica Forgetting Sarah Marshall. Obtuvo más elogios de la crítica y elogios por su actuación en el thriller psicológico Black Swan (2010), por la que recibió el Premio Marcello Mastroianni a la Mejor Actriz Joven, y nominaciones al Premio SAG y al Globo de Oro a la Mejor Actriz de Reparto. Otras películas importantes incluyen las películas de acción Max Payne (2008) y The Book of Eli (2010), la comedia romántica Friends with Benefits (2011), la película de fantasíaOz the Great and Powerful (2013) como la malvada bruja del oeste, y las comedias Ted (2012), Bad Moms (2016) y su secuela, A Bad Moms Christmas (2017).



DICIEMBRE



- **9** MAURICIO BENADRETTI DANIELS
- 10 BARBARA GAZEN
 EITAN WORTSMAN ZURICH
 CAROL CORNEJO ERGAS
 VANESA CORNEJO ERGAS
- 11 ISAAC CARO GRINSPUN FRANCISCA ARELLANO GOTTLIEB YAIR ABAUD ARUESTE DENISE GROSMAN HERNANDEZ
- 12 BENJAMÍN GALEMIRI GATEÑO CHRISTIAN NAVARRO MONTERO EDUARDO ABELIUK ACUÑA
- 13 REBECA SCHKOLNIK MANDEL MORIN EIDELSTEIN ARECES
- 14 JOSÉ MIGUEL PAKCIARZ ALVO DANIEL CAMHI BORZUTZKY
- 15 DALILA KLUGER LANGER STEPHANIE AMSZYNOWSKY NEGRIN



iIOM HULEDET SAMEAJ! Muchos i buenos kon berajá i salud

LATKES DE QUESO Preparándonos para Jánuca

Ingredientes

- 3 huevos grandes
- 1 taza de leche
- 1 taza de queso cottage (requesón)
- 1 ½ taza de harina
- 1 cucharada de polvos de hornear
- 1 cucharadita de sal, una pizca de pimienta
- 5 cucharaditas de azúcar
- 1 cucharada de esencia de vainilla
- 1/2 taza de aceite para freír
- Crema, Puré de manzanas opcionales



Preparación

Mezclar todos los ingredientes (menos el aceite), en un bol, hasta lograr una masa bien compacta.

Calentar ½ taza de aceite a una freidora. Llene una cuchara grande con la masa y póngala a freír durante 2 o 3 minutos de cada lado, hasta que se doren. Continúe hasta terminar toda la mezcla, agregando aceite si fuera necesario.

Nota 1: Si no tiene freidora, hágalo en el sartén - Estos latkes de queso los puede acompañar con crema, puré de manzana o la salsa de su preferencia. Son muy ricos para comerlos en Januca con amigos.





TENGAMOS CUIDADO CON LAS PALABRAS QUE SALEN DE NUESTRA BOCA

¡Tu palabra te obliga a actuar! ¿Qué deseas que piensen los demás de ti?

Ciertas personas (por no decir muchas) son algo descuidadas respecto a sus palabras. Lo que significa que, con frecuencia hacen promesas con absolutamente cero intenciones de cumplirlas. "Te llamo". "Seguiremos en contacto". "Pronto nos veremos".

Para ese tipo de personas, resultan algo así como comentarios sin consecuencias, lejos de ser promesas significativas e importantes. Sin embargo, si decimos o prometemos cosas sin tener la intención de cumplirlas, si no es exacto ni verdadero, o si no planeamos hacerlo... ¿qué es lo que eso dice sobre el valor de nuestras palabras en general? Recuerdo que, de niña mis padres (Z.L.) siempre me decían: "Jeanette, tu palabra debe valer más que tu firma, cumple siempre en todo lo que te comprometas". Y de verdad que he tratado de seguir fielmente esos sabios consejos (los que me conocen pueden confirmarlo), a la vez reconozco que esto me ha traído más de algún dolor de cabeza.

Nuestros rabinos Zang y Rosenzweig nos explican que, en el Libro de Deuteronomio dice: "Debes cumplir lo que sale de tus labios". El Talmud interpreta las palabras "tus labios," como alguien que promete dar caridad y determina que esa promesa tiene un estatus similar a



un juramento que debe cumplirse y respetarse. La persona que hace una promesa de dar tzedakà y después no la cumple, ha transgredido una prohibición de la Torá.

El Talmud aclara que, cuando hablamos o hacemos promesas, no es precisamente necesario haber utilizado la expresión "promesa" o "juramento", sino que se

basa en la manera habitual de expresarse de la gente, para requerir que, en caso que fuese posible, la declaración deba ser anulada. No sólo eso, sino que existen instancias en las cuales por el solo hecho de haber sequido un Minhag Tov (costumbre apropiada, pero no

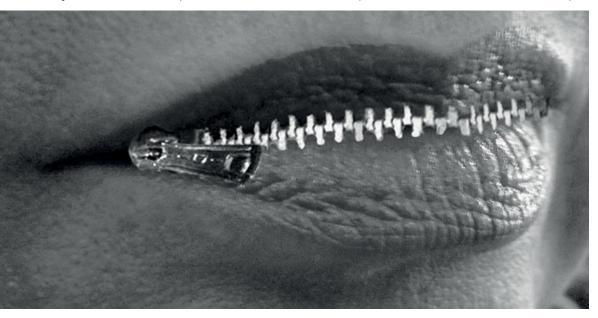
obligatoria por ley), no podemos abandonarla, sin previamente haberla abolido frente a un Tribunal competente.

Muchos comentaristas nos alientan a entender este versículo no como algo limitado a los compromisos de caridad, sino como una directiva general de ser extremadamente cuidadosos de cumplir nuestras promesas, cumplir nuestras palabras, ser veraces y honestos con lo que sale de nuestros labios.

Como comunidad, te pedimos que pongas siempre mucha atención y cuidado con lo que sale de tus labios. Porfa, no digas nada que no vayas a cumplir. Y cumple todo lo que digas. ¡Tu palabra debe siempre obligarte!! Cuando no es así, ej: cuando no llamas, cuando nunca respondes, cuando dejas al otro "plantado" o niegas tu compromiso, ¿Cómo se supone que podrán creer o confiar en ti a futuro?

Nietzsche, el conocido filósofo y poeta dijo alguna vez: "No estoy molesto porque me mentiste. Estoy molesto, porque a partir de ahora ya no puedo creerte".

En su libro 7 hábitos de la gente altamente efectiva, Stephen Covey escribió: "La integridad incluye la honestidad, pero va todavía más allá. Honestidad es... adecuar nuestras palabras a la realidad. En otras pa-



labras, cumplir nuestras promesas y satisfacer las expectativas que creamos. Esto requiere una integridad de carácter, una unicidad principalmente con uno mismo, pero también con la vida".

¡Tu palabra te obliga a actuar!! ¿Qué deseas que piensen los demás de ti?

En palabras sencillas y fáciles de entender: Si decimos que vamos a hacer algo, pues ¡HAGAMOZLO!!, no sólo por los demás, sino por nosotros mismos. Seamos siempre personas honestas. Seamos confiables. No digamos nada que no queremos decir o que no planeemos cumplir.

En conclusión, les digo muy convencida que, si honramos nuestras palabras, seremos personas honorables y de seguro nos ganaremos el respeto y confianza de los demás.

.





Faltan pocos días para que comience la festividad de las luces y como comunidad, tenemos preparadas diferentes actividades para grandes y chicos.

¡Todos bienvenidos a prender las velas juntos y en comunidad!

Como actividad principal y que ya es un clásico de #lasefardí el lunes 19 de diciembre, tendremos el honor de escuchar en nuestra sinagoga al Orfeón Nacional de Carabineros de Chile y prender la segunda velita de Januca. Para quienes aún no viven esta experiencia, les contamos que es un imperdible, definitivamente un gran momento para disfrutar en familia.

¡Porque el público lo pide! El miércoles 14 a las 19:00 se realizará la segunda clase de cocina con Marcela Tchimino, esta vez, aprenderemos a cocinar unas ricas sufganiot (berlines) típicos de esta festividad.

Por último, se viene una tremenda nochada de juegos. Actividad exclusiva para mayores de 18 años apasionados por los juegos de mesa y el casino.

Tendremos mesas para grupos, ruleta, craps, blackjack y muchos más. ¡Ven con tus amigos a pasar un grato momento! Prenderemos la vela 4ta de Januca juntos ese día.

MERLINA

La serie del momento y su crítica a la sociedad.

Merlina, es definitivamente LA serie del momento. En estas líneas no quiero hacer spoiler de la serie en sí. Sin embargo, si la analizamos un poco, seguramente encontraremos más similitudes con la realidad que diferencias.

Merlina, es la hija de la familia Addam. Sí, la misma familia que viste hace muchos años y de la que existen varias películas sobre ellos.

La adolecente es enviada a la escuela donde estudiaron sus padres donde le suceden varias cosas que van armando la historia.

> La escuela se caracteriza por ser específicamente para adolescentes rechazados por la sociedad.

¿Será que los rechazados representan a esa sociedad discriminada, que de alguna forma nosotros como comunidad judía somos parte?

Jericó, el pueblo donde se desarrolla esta serie, dirigida por Tim Burton, está divida entre los "normis" y los "rechazados", un guiño a la actualidad y su poca tolerancia a las minorías que dividen al mundo entre personas "normales" y otros, que por alguna razón religión, color de piel, orientación sexual u otro, simplemente son discriminados.

Magos, sirenas con poderes hipnotizantes, hombres lobos, monstruos y otros, son el reflejo de una sociedad diversa representada en una serie fantasiosa en su trama, pero tan real

a la vez.

¡Te invito a reflexionar y si te gustan las series mágicas, que tal si le das una oportunidad a Merlina!

JLH.

SEVIVON

La tradición de este juego para conectarnos con Jánuca.



En hebreo, cada letra del sevivón o perinola tiene un valor numérico. La suma de las letras nun, guimel, hei y shin del sevivón es 358, que es también el valor de algunas palabras hebreas claves. Es el mismo valor de la palabra najash, la serpiente que tentó a Adam y a Javá a comer el fruto prohibido del Árbol del Conocimiento. También es el valor numérico de la palabra Mashíaj (Mesías), quien finalmente redimiría a nuestro Pueblo.

En la festividad de Jánuca (este año 18 al 26 de diciembre), hacemos girar el sevivón (perinola) desde arriba. Nuestra mano simboliza en este juego la "mano" del Creador. Esto se iguala a los eventos de Janucá, donde D'os efectuó milagros revelados para nuestros ancestros que lucharon contra los griegos.

Jugar al sevivón es bastante fácil y muy divertido. Cada participante pone una moneda (chocolate o ficha) en el medio de la mesa. Este viene siendo el "pozo". Por turnos, cada uno va girando el sevivón. Si el sevivón cae

en la nun, no haces nada. Si cae en la guimel, te llevas todo el pozo. (Entonces todos deben volver a colocar una moneda para volver a llenarlo). Si el sevivón cae en la hei, te llevas la mitad de las monedas del pozo. Si cae en shin o pei, pones una moneda en el pozo.

Un poco de historia...

Los padres y maestros judíos mantuvieron escuelas clandestinas. En el período de Jánuca, la enseñanza era oral y los estudiantes y sus maestros se reunían en escuelas secretas. Si los atrapaban, el castigo inevitablemente era la muerte.

Los estudiantes guardaban en sus bolsillos un juguete parecido a una perinola. Si los soldados griegos llegaban a sus escuelas secretas, los niños rápidamente sacaban los sevivonim y algunas monedas y explicaban que sólo estaban jugando. Esta artimaña permitió entonces, que una generación de niños judíos continuara estudiando Torá y vivieran clandestinamente vidas judías.





SEFARADÍ Actividades de nuestra comunidad



KIDUSHIM

Acércate a secretaria de la comunidad, e infórmate de como poder colaborar en el kidush cuando te toque recordar a algún ser querido.

Agradecimientos a: Geraldine Testa, Valeria Mellado y Carolina Pardo por haber colaborado en el mes de noviembre.

AYUDA Espiritual

Frente a ansiedades, inquietudes, intranquilidades, dudas existenciales y/o espirituales, es alentador que te comuniques con la comunidad y solicites hablar con nuestros rabinos, quienes de seguro te podrán guiar, para así buscar en conjunto la solución apropiada. ¡Veras que para todo existe alguna salida!

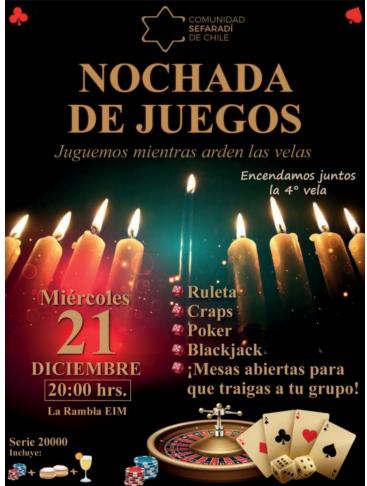
REFUÁ SHLEIMA

Si sabes de amigos o conoces a personas que se encuentren delicadas de salud y/o internadas en algún centro médico, llámanos o hazlo saber prontamente; de este modo, nuestros rabinos Zang y Rosenzweig podrán rogar por la sanación de su cuerpo.

SHAJARIT de SHABAT

Mañana sábado 10 de diciembre, te esperamos en nuestra sinagoga, en el servicio de Shajarit, a las 09:00 am. Posteriormente te invitamos al kidush con los interesantes comentarios de la parashá. En caso de no poder asistir, los invitamos cordialmente a tomar el Sidur, conectarte con D'os y realizar las lecturas y meditaciones personales en la calidez de tu hogar.







Actividades de nuestra comunidad

JUPA

El miércoles, el rab Daniel Zang realizó el matrimonio de la pareja formada por Consuelo Unger y Jack Pardo. Reciban los novios y sus respectivas familias nuestro sincero deseo de ¡Mazal Toy!



OFICINA Administrativa

En cualquier momento, si necesitas algún tipo de trámite, no dudes en contactarte con Deborah Grosz al +56 9 5850 4541 o con Perla Taub al +56 9 7247 8600, quienes te ayudarán al instante. Además, te recordamos que puedes cancelar tus cuotas sociales 2022 en forma cómoda, rápida y segura, mediante transferencia electrónica.

Ingresa a https://sefaradies.cl/wp/donaciones/

TALMUD TORÁ

Si tus hijos, nietos o sobrinos están en edad de realizar su ceremonia de Bar (t) Mitzvá, ven a conversar con nuestros rabanim, para así inscribirlos en las entretenidas clases junto a los jóvenes morim Jonathan y Federico Zang. Para inscripciones contactarse con la secretaria de la comunidad. email: asistente@sefaradies.cl

MENSAJES DE SHABAT

Nuestros rabinos junto a sus colegas de comunidades hermanas, envían por WhatsApp, el interesante mensaje de la parashá correspondiente a la semana. Te invitamos a leerlo cada viernes y si puedes, enviárselo a algún familiar o amigo. ¡Compartir conocimiento es súper valioso!



ENCUESTA

El directorio envió hace unas semanas, una encuesta que pretende saber la opinión de socios y sus familiares con respecto a diferentes temáticas comunitarias. Si aún no la contestaron, les pedimos unos pocos minutos de su valioso tiempo, que de seguro será por el bien de todos. ¡Desde ya muy agradecidos!

CEMENTERIOS 1 y 2

Informamos a nuestros socios y amigos que, este mes de diciembre y de acuerdo al calendario de festividades, el cementerio permanecerá cerrado: 19 al 26 JANUCA Y TEVET. Ante cualquier tipo de consulta, comunícate con la oficina administrativa, quienes disiparán de inmediato tus dudas.

DÍAS INTERNACIONALES

Esta semana se conmemoraron los días internacionales de: Futuro, Abolición de la Esclavitud, Personas con Discapacidad, Secretaria, Médico, Cine 3D, Bancos, Minero, Voluntarios, Suelo, Aviación Civil, Corrupción entre otros.



FELICITACIONES

A todos los estudiantes que finalizaron su ciclo de Enseñanza Media. El viernes pasado, Hans Hartmann Arnouts recibió en nuestra sinagoga, la bendición de sus padres Susy y Alejandro, junto a las emotivas palabras del Rab Zang.

UN IMPERDIBLE

Quedan muy poquitas entradas para las únicas 3 funciones del increíble musical dirigido por Moisés Norambuena Nachari, que contará con 25 actores que darán vida a "Novia que te Vean". 11,12 y 13 a las 20.00 PM



Comité de DAMAS

Grupo de Damas encargado del área Culto-Social de la comunidad. Si deseas apoyar con tu presencia o colaborar en alguna campaña, comunícate con Jeanette Lewandowski al +56 9 6369 7684 ¡Juntos logramos más!

iSOCIABILIDAD Y BIENESTAR

Importante área encargada de ofrecer apoyo y soporte a nuestros socios, que en ocasiones se ven enfrentados a pasar por momentos difíciles de sobrellevar, como también de brindar afecto y dulzura en momentos de felicidad. Directora de área: Mery Nachari G.

OZER DALIM

Que tu mano derecha no sepa lo que da la izquierda, Bienvenidos quienes deseen colaborar con la campaña de solidaridad al más necesitado.

Cta. Corriente: 00-316-04743-00 Bco.

Edwards.

A nombre de: Elias Colodro / Rut:

7.049.501-5

email: elias@colodro.cl

EL SABER NO OCUPA ESPACIO

Nada mejor que ampliar nuestro vocabulario. Esta semana les entregamos una palabra poco conocida, que invitamos a ingresarla dentro de su léxico: **PLAUSIBLE:** Digno de ser aplaudido o elogiado. Que admite aprobación o justificación.somete a votación popular una ley o asunto de especial importancia para el Estado.

Coro SEFARAD

Un mes con muchas presentaciones ha tenido nuestro coro. Siguen los ensayos de los días sábados de tarde. Anuncian que se viene un nuevo encuentro musical en el hogar. ¡No dejan de sorprendernos!

Almorzando CON EL RABINO

Sabroso v educativo almuerzo, donde el menú principal, es sin duda, el apasionante estudio de la Torá. Inscríbete para asistir y disfruta el agradable momento que te ofrecemos a la hora de almuerzo, cada jueves a partir de las 13:30 hrs. ¡Te esperamos!

Se viene el 2023

...Y nuestros rabinos, directores y staff administrativo comienzan a trazar líneas, para entregarles a ustedes un extenso programa de actividades. ¡Prepárense, ya que contamos con su participación!

Es tiempo para...

Sección que sólo pretende que te des unos segundos para reflexionar y mejorar alguna actitud. ¡Ojalá te ayude! Pensamos como comunidad, que es el tiempo exacto para agradecer por lo que tienes.







El CIDICSEF invita a la conferencia ilustrada por vía zoom

La Exposición "Borges e Israel: Diálogo" de la Biblioteca Nacional

comentada por sus curadores



Germán Alvarez (Biblioteca Nacional)



Laura Rosato



ID: 817 6037 0191 CONTRASEÑA: CIDICSEF

EMAIL: cidicsef@gmail.com

@cidicsefcentrosefaradi @cidicsef

(Biblioteca Nacional)

Miércoles 14 DE DICIEMBRE DE 2022

a las 18 hs. de Argentina, Chile, Brasil y Uruguay

15.00 México

16.00 Colombia, Perú, Miami y Canadá (Costa Este)

17.00 Venezuela **22:00** España 23.00 Israel

www.cidicsef.org.ar | +54 9 11 6960 0758















JEVRA KADISHA Y CEMENTERIO

Este Viernes 9 de Diciembre recordaremos la bendita memoria de las siguientes personas (Z"L) y les dedicaremos el Kadish de duelo el Sábado 10 de Diciembre.

A JEVRÁ KADISHÁ Comunidad Israelita Sefaradí

FALLECIDOS LOS ÚLTIMOS 11 MESES

Rosa Weschler Sternschein (Z"L) Susana Solowiejczyk Cazés (Z"L) Samuel Izrael (Z"L) Samuel Dvash Bachar (Z"L) Rebeca Chernilo Bemaor (Z"L) Rosa Benquis Taragán (Z"L) Daniel Levy Abdala (Z"L) Isaac Levy Rebi (Z"L) Salvador Colodro Hadjes (Z"L)

Zurita Del Valle Guardiola (Z"L)

Jack Misistrano Assael (Z"L) David Albagli Geni (Z"L) Ruben Caro Marambio (Z"L) María del Pilar Cangas de Jacard (Z"L) Enni Ergas Nataner (Z"L) Elías Daniels Levy (Z"L) Marcos Telias Beiger (Z"L) Sarah Sharim Paz (Z"L) Claudia de Mayo Alvo (Z"L) Zoila Bessalel Testa (Z"L)

Yolanda Navarrete vda. de Levy (Z"L) José Avayú Beresi (Z"L) Mónica Sabah Domínguez (Z"L) Sofía Colodro Reininger (Z"L) Juanita Tretiak Zukerman (Z"L) Alegre Arditti Corry (Z"L) Freeda Sharim Paz (Z"L)

En caso de sufrir la pérdida irreparable de algún ser querido, contactarse en cualquier horario con:

> **Mery Nachari** +56 9 9731 9549

Aniversario de fallecidos entre el 10 de diciembre al 16 de Diciembre- 16 al 22 de Kislev. **HOMBRES MUJERES**

Abraham Vladimirsky Stering (Z"L) Alejandro Ventura Cohen (Z"L) David Benado Pini (Z"L) David Benado Testa (Z"L) David Waiser Fainholc (Z"L) Haim A. Cohen Ponte (Z"L) Isaac Bitrán Nachari (Z"L)

Isaac Jabobo Chonchol (Z"L) Jack Bitrán Taragán (Z"L) Jacobo Pardo Talvi (Z"L)

Jorgito Mauricio Dreiman Cassorla (Z"L)

José De Mayo Levy (Z"L)

Manuel Enrique Jaches Cazés (Z"L)

Marcos Benadretti Daniels (Z"L)

Marcos Palombo P. (Z"L)

Maxo Calderón Crispin (Z"L)

Moisés Leder Lajcher (Z"L)

Moreno Benado (Z"L)

Rafael Levy Testa (Z"L) Salomón Hazan Ventura (Z"L) Samuel León Goldstein Zabrak (Z"L) Yehuda Hassón Levy (Z"L)

Ana Guiloff Satuchne (Z"L) Carla David de Kleve (Z"L) Clara Zukerman Ejcikodith (Z"L) Ester Bajar Estrugo (Z"L) Ester Benguis Carmona (Z"L) JuliaTaragán Israel (Z"L) Mary Hassón Hassón (Z"L) Raquel Camhi De Chame (Z"L) Sara Corry de Uziel (Z"L) Sara Kohan Yankilevich (Z"L) Silvita Borizon Guendelman (Z"L) Susana Alaluf Dueñas (Z"L)

Descansen sus almas en Gan Eden...

contactar a:

sugerencias referentes al Cementerio

CEMENTERIO

Para consultas,

inquietudes o

Moisés Hazán Camhi 9 9232 1453 2 2212 0345

El próximo Viernes 16 de diciembre recordaremos la bendita memoria de las siguientes personas (Z"L) y les dedicaremos el Kadish de duelo el Sábado 17 de diciembre - 23 al 29 de Kislev.

Adela Hassan Elyadi (Z"L)

Alberto Bensussan (Z"L) Alberto Telias Isjagui (Z"L) Ángel Guiloff Zimmermann (Z"L) Angelito Dimitstein Arditi (Z"L) David Levy Camhi (Z"L) Elías Wortsman Cantarovich (Z"L) Gabriel Colodro Hadjes (Z"L) Jorge Nissen Testa Arueste (Z"L) José Rosinsky Pascal (Z"L) Julio Aaron Pimstein Lamas (Z"L) Samuel Sadia Sinay (Z"L)

Adela Osorio Verdejo (Z"L Ana Steiner Bienestok (Z"L) Anita Albala Albala (Z"L) Aurelia Pasmentier de Adlersberg (Z"L) Clara Goldszweig Ladier (Z"L) Diamante Salom de Daniels (Z"L) Emma Galvani de Nachari (Z"L) Ester Cassorla Cassorla (Z"L) Luisa Alvo Abuaf (Z"L) Luisa Israel Levy (Z"L) Walter Brenner Deutschberger (Z"L) Matilde Benadretti Cohen (Z"L) Mery de Abaud (Z"L) Miriam Abuaf de Ventura (Z"L) Rebeca Dueñas Geni (Z"L) Rita P. de Algaze (Z"L)

Sarita Salmona (Z"L)

Selma Alaluf Capeluto (Z"L) Sofía Camhi (Z"L) Victoria Niego Mizrahi (Z"L) Vida Victoria Assael Nahmías (Z"L) **DICIEMBRE**

19 al 26 JANUCA Y TEVET

Horarios de visita:

De lunes a jueves: 10:00 a 17:00 hrs. Viernes: 10:00 a 16:00 hrs. **Domingos** NO festivos en luai 10:00 a 16:00 hrs.









CONCIERTO TRADICIONAL DE AMOCA INTERCOMUNITARIO

LUNES 19 Diciembre 19:00 hrs.

















































